



## **Car Hood Dampers** Installation instruction

**Kapotiamordid**  
Paigaldusjuhend

**Pārsega amortizatori**  
Montāžas instrukcija

**Kapoto amortizatoriai**  
Montavimo instrukcija

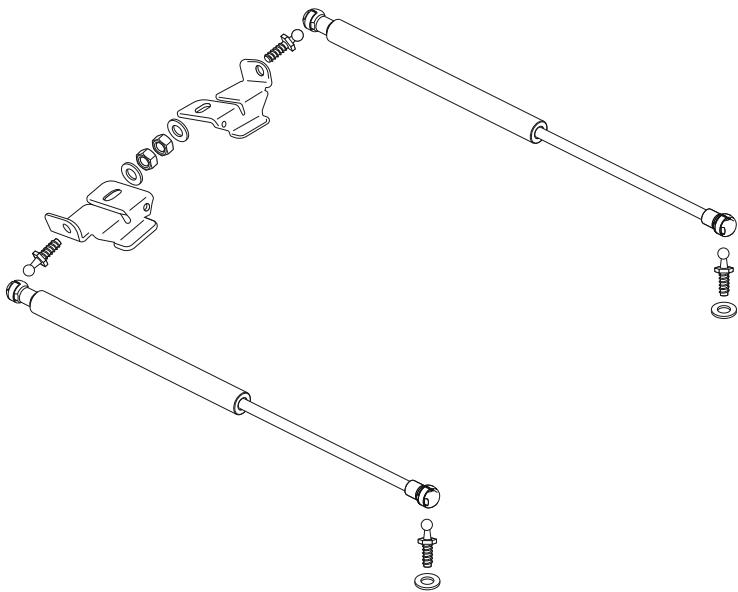
**Гидропневматические упоры**  
Инструкция по установке



PNEUMATIC

Peugeot Partner (2008-н.в.)  
Citroen Berlingo (2008-н.в.)

Part №: KU-PG-PT00-00

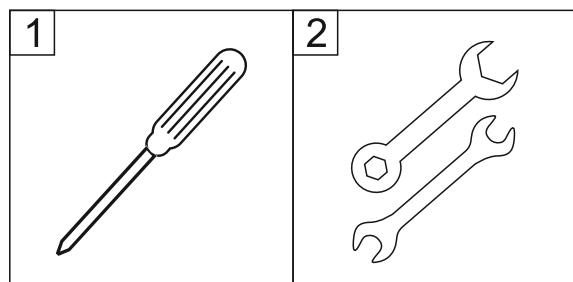


<b>EN</b>	Please read installation guide before installing. Install according to the installation guide. Otherwise you might injur your vehicle or installation components. Make sure all unnecessary objects and package is utilized according to the law.
<b>EST</b>	Enne komplekti paigaldust lugege läbi paigaldusjuhend Paigdage vastavalt juhendile. Vastasel juhul võite tekitada kahju autole või komponentidele. Veenduge, et kõik mittevajalikud esemed utiliseeritakse vastavalt keskkonnanoötetele.
<b>LV</b>	Pirms uzstādišanas izlasiet šo montāžas instrukciju. Uzstādīet atbilstoši norādījumiem. Pretējā gadījumā varat sabojāt automobili vai uzstādišanas daļas. Pārliecinieties, ka visi neizmantotie priekšmeti un iepakojums tiek utilizēti atbilstoši spēkā esošajiem vides aizsardzības noteikumiem.
<b>LT</b>	Prieš montuodami komplektą, perskaitykite montavimo instrukciją Montuokite pagal instrukcijos nurodymus. Kitaip galite sugadinti automobilį arba detales. Įsitinkinkite, kad visi nereikalingi daiktai yra perdirbami pagal aplinkos apsaugos reikalavimus.
<b>RU</b>	Перед установкой изучите инструкцию. Устанавливайте строго в соответствии с ней. Иначе Вы рискуете повредить автомобиль или аксессуар. Убедитесь в том, что все ненужные компоненты, а также упаковка утилизированы в соответствии с Вашим законодательством.

### Kit includes:

<b>1</b>	2 x	<b>2</b>	2 x	<b>3</b>	2 x M6
<b>4</b>	2 x M8	<b>5</b>	2 x M6	<b>6</b>	2 x M8
<b>7</b>	2 x M8				

### Tools:



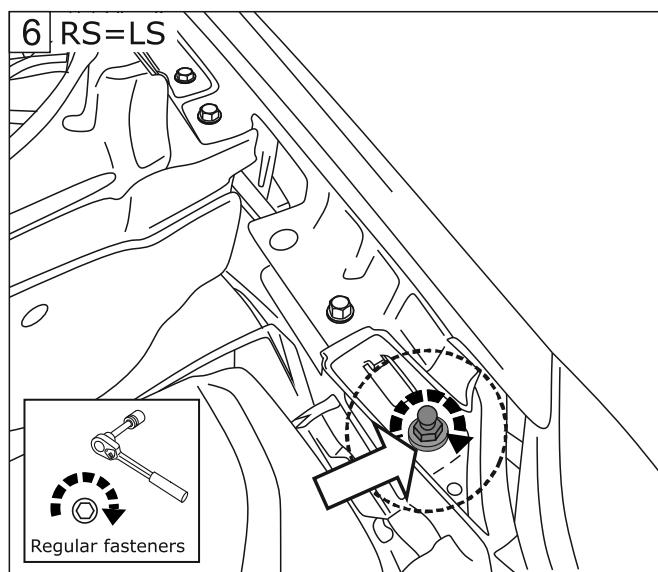
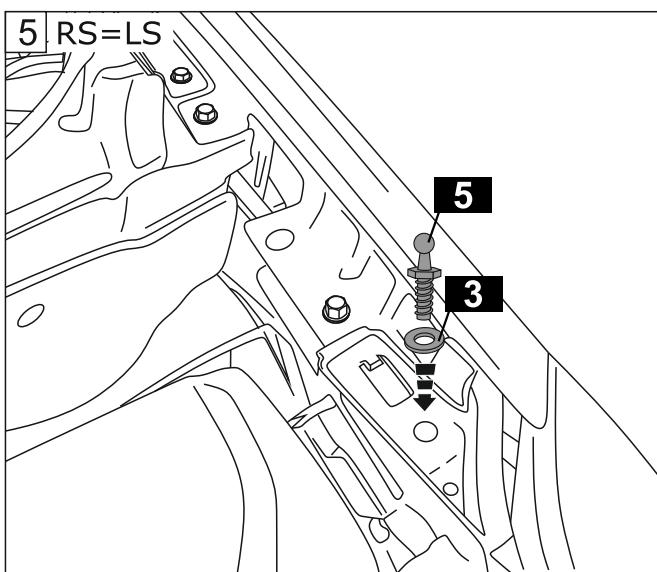
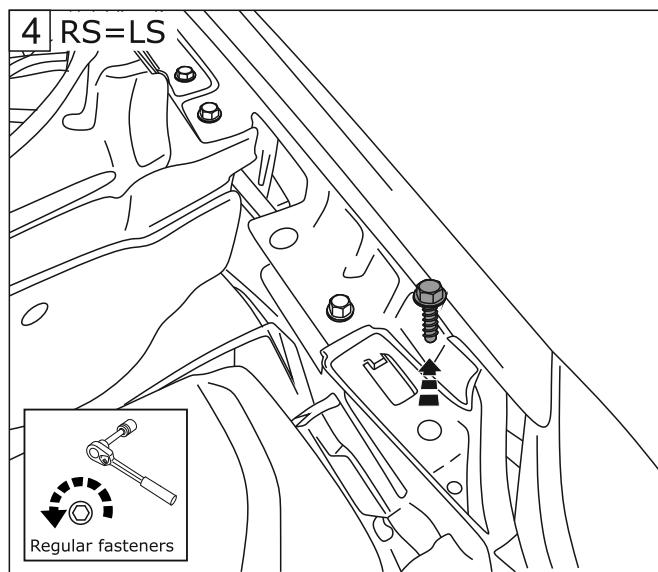
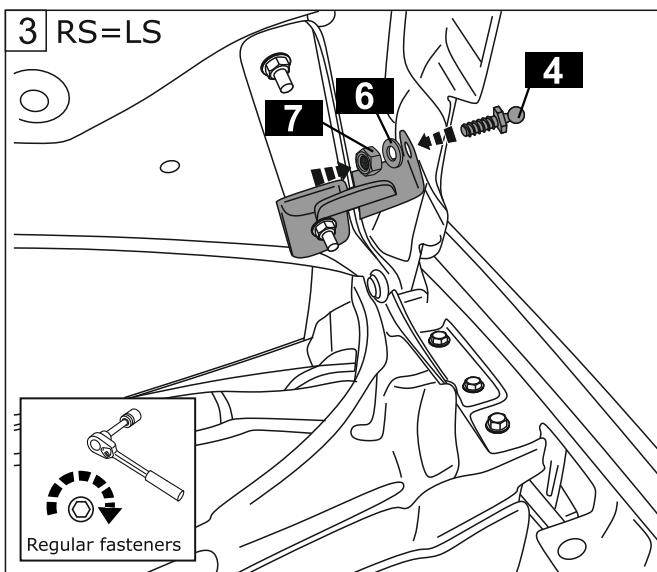
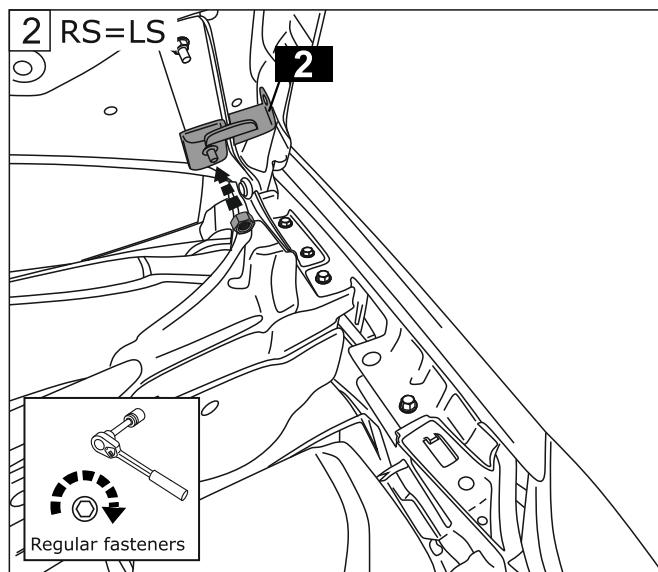
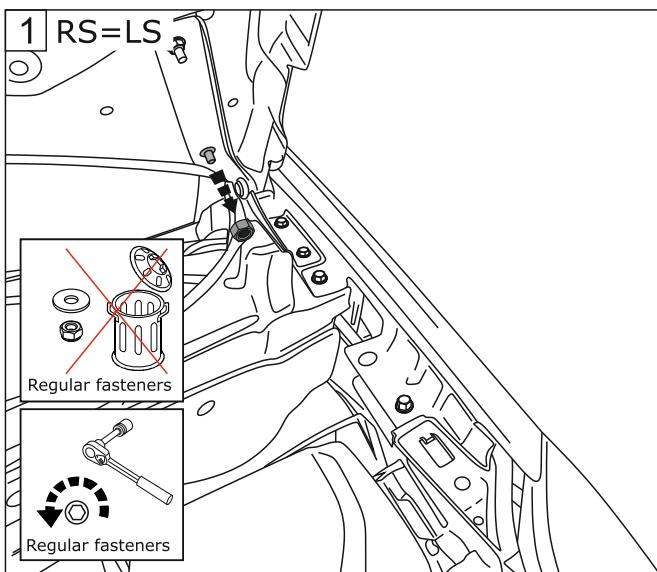
<b>EN</b>	Car hood dampers are intended for usage according to car manufacturer's conditions. It is normal for car hood dampers to work less effectively with extra cold weather.
<b>EST</b>	Kapotiamortide paigalduskomplekt on ette nähtud kasutamiseks vastavalt auto tootja tingimustele. Väga külma ilmaga on lubatud kapotiamortide töukejöö vähenemine, mis ei ole defekt, vaid normaliseerub ilmade soojenedes.
<b>LV</b>	Pārsegā amortizatoru uzstādišanas komplekts jālieto atbilstoši automobiļa ražotāja noteikumiem. Pie joti aukstiem laikapstākļiem pārsegā amortizatori var strādāt ar mazāku atgrūdes spēku, kas nav defekts. Amortizatoru funkcijas normalizēsies līdz ar siltāka laika iestāšanos.
<b>LT</b>	Kapoto amortizatorių montavimo komplektas yra skirtas naudoti atsižvelgiant į automobilio gamintojo sąlygas. Iš šalių oru kapoto amortizatorių stumiamoji gilia sumažėti – tai nėra defektas. Orams sušilus gilia atsistatys.
<b>RU</b>	Комплект упоров капота предназначен для эксплуатации в условиях, предусмотренных производителем автомобиля. В холодное время года допускается снижение усилия газового упора и не является дефектом.

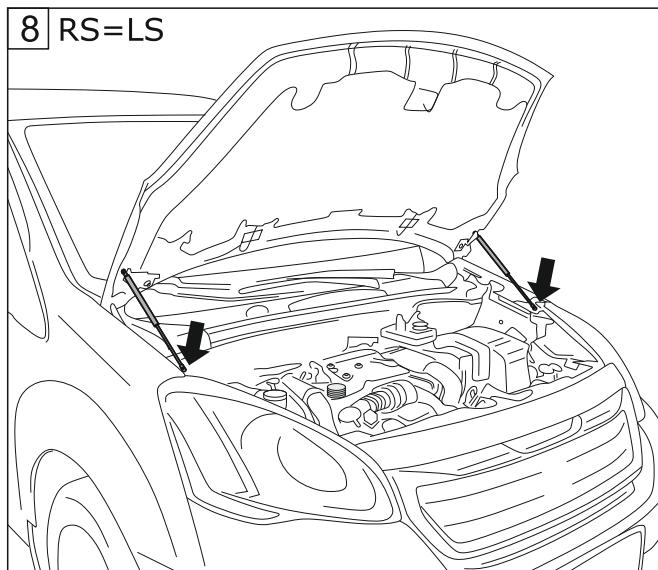
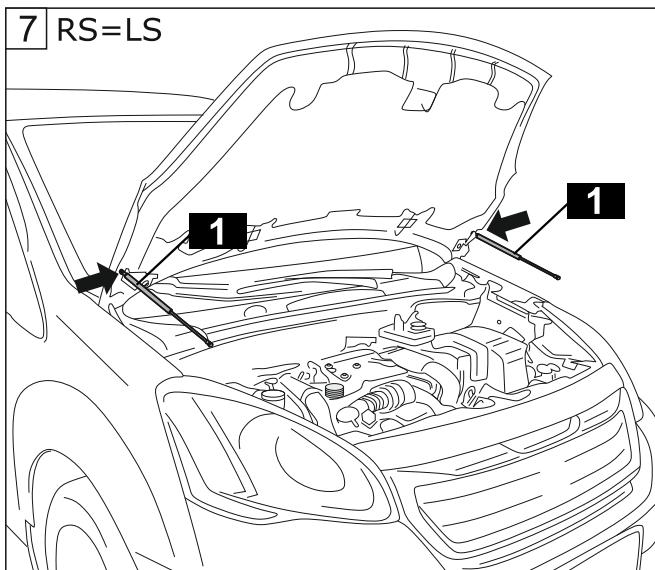


PNEUMATIC

Peugeot Partner (2008-H.B.)  
Citroen Berlingo (2008-H.B.)

Part №: KU-PG-PT00-00





<b>Attention!</b>	
(EN)	Hood damper needs to be installed according to the picture. Work temperatures are between -30°C to +80°C. Before installation we recommend you to „pump“ the springs. During the „pumping“ be careful as spring can slip out and injur.
<b>Tähelepanu!</b>	
(EST)	Käpotiamort tuleb paigaldada joonisel näidatud suunas ja asendis. Töötõmperatuuride vahemik on -30°C kuni +80°C Enne paigaldust soovitame suruda paar korda amort vastu kõva pinda kokku ja lahti. Olge ettevaatlik, sest amort võib käest libisesed tekitada vigastusi.
<b>Uzmanību!</b>	
(LV)	Pārsegā amortizators jāuzstāda zīmējumā norādītajā virzienā un stāvoklī. Strādā temperatūrā no -30°C līdz +80°C. Pirma uzstādišanas ieteicams amortizatoru pāris reizes saspies pret cietu virsmu. Esiet uzmanīgi, jo amortizators var no rokām izslīdēt un radīt savainojumu.
<b>Dēmesio!</b>	
(LT)	Kāpoto amortizatorius turi būti ītaisytas nurodyta kryptimi ir padētyje. Darbinā temperatūra: nuo -30 °C līdz +80 °C. Priēs attiekant montavimo darbus, rekomenduojame amortizatoriu atrēmus ī kietā pagrindā kulis kartus sulenkti ir atlenkti. Būkite atsargūs, nes išsprūdēs amortizatorius gali sužeisti.
<b>ВНИМАНИЕ!</b>	
(RU)	Газовый упор необходимо устанавливать штоком вниз. Диапазон рабочих температур: -30°C до +80°C. Перед установкой прокачайте амортизаторы, Уперев его штоком в пол, надавите на него, чтобы шток полностью вошел в цилиндр. Повторите несколько раз.

Production date	Quality control

(EN) Manufacturer (produced by) Атлант-Инжиниринг ООО Russia	(EST) Tootja: Атлант-Инжиниринг ООО Venemaa	(LV) Ražotājs: Атлант-Инжиниринг ООО Krievija
Importer: RTC FEELER OÜ Estonia	Maaletooja: RTC FEELER OÜ Eesti	Importētājs: RTC FEELER OÜ Igaunija
(LT) Gamintojas: Атлант-Инжиниринг ООО Rusija	(RU) Изготовитель: Атлант-Инжиниринг ООО Россия	
Importuotojas: RTC FEELER OÜ Estija	Импортер: RTC FEELER OÜ Эстония	